31978R1680

L 193/10 EUROPOS BENDRIJŲ OFICIALUSIS LEIDINYS 1978 7 18

# KOMISIJOS REGLAMENTAS (EEB) Nr. 1680/78

## 1978 m. liepos 17 d.

## dėl eksporto grąžinamųjų išmokų už salyklą koregavimo pagal Reglamento (EEB) Nr. 2727/75 16 straipsnio 4 dalį

EUROPOS BENDRIJŲ KOMISIJA,

atsižvelgdama į Europos ekonominės bendrijos steigimo sutartį,

atsižvelgdama į 1975 m. spalio 29 d. Tarybos reglamentą (EEB) Nr. 2727/75 dėl bendro grūdų rinkos organizavimo ([1]) su paskutiniais pakeitimais, padarytais Reglamentu (EEB) Nr. 1254/78 ([2]), ypač į jo 16 straipsnio 6 dalį,

kadangi grąžinamoji išmoka už miežių salyklą, eksportuotą per pirmuosius du prekybos metų mėnesius, buvo nustatyta iš anksto prieš rugpjūčio 1 d., o Reglamento (EEB) Nr. 2727/75 16 straipsnio 4 dalis nustato sąlygas, kaip turi būti koreguojama iš anksto nustatyta eksporto grąžinamoji išmoka;

kadangi, atliekant tokį koregavimą, būtina įsitikinti, kad per pirmuosius du prekybos metus eksportuotas miežių salyklas priklausė atsargoms, buvusioms ankstesniųjų prekybos metų pabaigoje, arba buvo pagamintas iš to meto miežių atsargų; kadangi dėl to būtina nustatyti miežių ir salyklo atsargų kiekį atitinkamų prekybos metų pabaigoje; kadangi už to kiekio nustatymą ir už visas priemones, kurių reikia užtikrinti, kad būtų laikomasi Bendrijos nuostatų dėl eksporto grąžinamosios išmokos už salyklą, eksportuotą per aptariamą laikotarpį, koregavimo, turėtų būti atsakingos kiekvienos valstybės narės kompetentingos institucijos;

kadangi šiame reglamente numatytos priemonės atitinka Grūdų vadybos komiteto nuomonę,

PRIĖMĖ ŠĮ REGLAMENTĄ:

*1 straipsnis*

1. Šio reglamento nuostatos taikomos salyklo arba miežių atsargoms, buvusioms prekybos metų pabaigoje, už kurias nebuvo nustatyta perkeliamos į kitus metus mokėjimo sumos, nurodytos Reglamento (EEB) Nr. 2727/75 9 straipsnyje, ir kurios buvo eksportuotos kaip salyklas per pirmuosius du kitų prekybos metų mėnesius pagal leidimą, kuriame eksporto grąžinamoji išmoka buvo nustatyta iš anksto prieš rugpjūčio 1 d.

2. Nustatant eksporto datą, eksporto data laikoma diena, kada yra atlikti muitinės formalumai, nurodyti Reglamento (EEB) Nr. 193/75 ([3]) 9 straipsnio 3 dalies b punkte.

*2 straipsnis*

1. Eksportuotojas, norėdamas įrodyti, kad turi teisę reikalauti, kad jam priklausanti grąžinamoji išmoka už miežių salyklo eksportą būtų koreguota pagal Reglamento (EEB) Nr. 2727/75 16 straipsnio 4 dalį, privalo:

— jei salyklas buvo pagamintas iš miežių atsargos, buvusios ankstesniųjų metų pabaigoje, pateikti valstybės narės už grąžinamosios išmokos mokėjimą atsakingai kompetentingai institucijai dokumentus, patvirtinančius:

  a) kad miežiai priklauso atsargoms, kurios buvo deklaruotos pagal toliau nurodytą 3 straipsnį valstybės narės, kurios teritorijoje jos buvo, kompetentingai institucijai;

  b) kad salyklas buvo eksportuotas po aptariamųjų metų liepos 31 d., bet prieš spalio 1 d.,

— jei miežiai priklausė atsargoms, buvusioms prekybos metų pabaigoje, pateikti valstybės narės už grąžinamosios išmokos mokėjimą atsakingai kompetentingai institucijai dokumentus, patvirtinančius:

  a) kad salyklas pagamintas iš atsargų, deklaruotų pagal toliau nurodytą 3 straipsnį valstybės narės, kurios teritorijoje jos buvo, kompetentingai institucijai;

  b) kad salyklas buvo eksportuotas po aptariamųjų metų liepos 31 d., bet prieš spalio 1 d.

2. Dokumentus, nurodytus šio straipsnio 1 dalies pirmos ir antros įtraukos a punkte, saugo kompetentinga institucija, atsakinga už eksporto grąžinamosios išmokos mokėjimą.

*3 straipsnis*

1. Salyklo ir miežių atsargų, kurias ketinama eksportuoti kaip salyklą, turėtojas, norėdamas gauti koreguotą grąžinamąją išmoką, turi būti jas deklaravęs valstybės narės, kurios teritorijoje atsargos yra, kompetentingai institucijai ne vėliau kaip rugpjūčio mėnesio trečią darbo dieną nusiųstu registruotu laišku, teleksu arba telegrama, nurodydamas minėtas salyklo ir miežių atsargas, kurias jis turėjo liepos 31 d. Tokioje deklaracijoje nurodomi bent tie punktai, kurie yra nurodyti šio reglamento priede.

([1]) OL L 281, 1975 11 1, p. 1.
([2]) OL L 156, 1978 6 14, p. 1.
([3]) OL L 25, 1975 1 31, p.10.

2. Jei šio straipsnio 1 dalyje nurodytos sąlygos yra įvykdytos, suinteresuotos šalies prašymu kompetentinga institucija išduoda vieną ar kelias pažymas, kuriose nurodoma, kad eksportuoti produktai tikrai buvo turėti ankstesniųjų prekybos metų pabaigoje ir todėl už jų eksportą suteikiama grąžinamoji išmoka turi būti koreguota pagal Reglamento (EEB) Nr. 2727/75 16 straipsnio 4 dalį.

Pažymos gali būti išduotos tik tokiam kiekiui, kuris neviršija pagal šio straipsnio 1 dalį deklaruoto kiekio. Suinteresuotos šalies prašymu anksčiau išduota pažyma gali būti pakeista dviem ar daugiau pažymų, išduotų tam tikrai viso kiekio daliai.

*4 straipsnis*

1. Kiekvienos valstybės narės kompetentinga institucija:

a) vykdo būtinus atsargų ir jų judėjimo savo teritorijoje patikrinimus;

b) taiko papildomas priemones, kad galėtų atsižvelgti į savo teritorijoje esančias specialias sąlygas, ypač į laikotarpius, per kuriuos turėtų būti atliekami atsargų ir jų judėjimo patikrinimai.

2. Ne vėliau kaip atitinkamų metų gruodžio 31 d. valstybės narės Komisijai atsiunčia raštišką ataskaitą apie šio reglamento veikimą, nurodydamos turėtų miežių ir salyklo atsargų kiekius prekybos metų pabaigoje ir pagal šį reglamentą eksportuotus salyklo kiekius.

3. Kiekvienoje valstybėje narėje kompetentinga institucija – tai intervencijos agentūra arba kitas toks padalinys, kurį paskiria valstybė narė.

*5 straipsnis*

Šis reglamentas įsigalioja trečią dieną po jo paskelbimo *Europos Bendrijų oficialiajame leidinyje*.

Šis reglamentas yra privalomas visas ir tiesiogiai taikomas visose valstybėse narėse.

Priimta Briuselyje, 1978 m. liepos 17 d.

*Komisijos vardu*

Finn GUNDELACH

*Pirmininko pavaduotojas*

*PRIEDAS*

**Pagrindinė informacija, pateikiama su salyklo ir miežių atsargų, kurios buvo turėtos liepos 31 d., deklaracija**

A. Salyklas

1. Kiekis.
2. Saugojimo vieta.

B. Miežiai

1. Kiekis.
2. Saugojimo vieta.
3. Deklaracija, patvirtinanti, kad:
   a) miežiai nėra iš naujo Bendrijos derliaus;
   b) miežiai yra tinkami perdirbimui į salyklą.